

SPARE PARTS LIST/ERSATZTEILLISTE/LISTE DE PIÈCES DE RECHANGE
PIRANHA S12/2, S17/2, S10/4, S13/4 W&D 50Hz Std. & EX

Valid from Serial Number: 100 -

Page :
Issue of : 20/10/11
Supersedes Issue :
Issue No. : 01,02,03,04,05
Drawing ref. Nr. : ANS12037-03

Pos. No.	Part No.	Kit	Qty	Description	Benennung	Designation	Dimensions /Din	Comments	Price
1	31005033		1	Motorhousing	Motorgehäuse	Carcasse moteur			
2	11120829	AB	1	O-ring	O-ring	Joint torique	Ø32x3 DIN3771	Viton	
3	43025563		1	Cable	Kabel	Cable	4x1.5 Tecwater	10m (W/D)	
3	43025569		1	Cable	Kabel	Cable	4x1.5 Tecwater	20m (W/D)	
3	43025657		1	Cable	Kabel	Cable	4x1.5 Tecwater	30m (W/D)	
3	43025540		1	Cable	Kabel	Cable	7x1.5 Tecwater	10m (W)	
3	43025541		1	Cable	Kabel	Cable	7x1.5 Tecwater	20m (W)	
3	43025542		1	Cable	Kabel	Cable	7x1.5 Tecwater	30m (W)	
3	43025535		1	Cable	Kabel	Cable	7x1.5 Tecwater	10m (D)	
3	43025536		1	Cable	Kabel	Cable	7x1.5 Tecwater	20m (D)	
3	43025537		1	Cable	Kabel	Cable	7x1.5 Tecwater	30m (D)	
3	43025538		1	Cable	Kabel	Cable	7x1.5 Tecwater	40m (D)	
3	43025539		1	Cable	Kabel	Cable	7x1.5 Tecwater	50m (D)	
4	31325008		1	Cable cap	Kabeleinführung	Entree de cable	GG25 (Ø12)	Cable 4x1.5	
4	31320140		1	Cable cap	Kabeleinführung	Entree de cable	GG25 (Ø20)	Cable 4x1.5+3x0.5 Cable 7x1.5	
5	42015009		2	Washer	Scheibe	Rondelle	Ø34x18x1.5		
6	11210238		4(2)	Cylinder screw	Zyl.Blechschaube	Vis à tête plate	M8x30 DIN912	1.4401 (2) EasyFit	
7	11530017		1	Spring washer	Federring	Rondelle	M8 DIN7980	0	
8	43075058	A	1	Cable seal	Kabeldichtung	Joint de kabel	Ø34x11.5x29.5H	Cable 4x1.5	
8	43075056	B	1	Cable seal	Kabeldichtung	Joint de kabel	Ø34x11.5x29.5H (viton)	Cable 4x1.5	
8	43075048	A	1	Cable seal	Kabeldichtung	Joint de kabel	Ø34x16x29.5H	Cable 4x1.5+3x0.5 Cable 7x1.5 SO7RN-F OZ+	
8	43075057	B	1	Cable seal	Kabeldichtung	Joint de kabel	Ø34x16x29.5H (viton)	Cable 4x1.5+3x0.5 Cable 7x1.5 SO7RN-F OZ+	
8	43075049	A	1	Cable seal	Kabeldichtung	Joint de kabel	Ø34x16.8x29.5H	Cable 7x1.5 TL07RN-F	
8	43075028	A	1	Cable seal	Kabeldichtung	Joint de kabel	Ø34x13.8x29.5H	Cable 7x1.5 Tecwater	
8	43075068	B	1	Cable seal	Kabeldichtung	Joint de kabel	Ø34x16.8x29.5H (Viton)	Cable 7x1.5 TL07RN-F	
8	43075034	B	1	Cable seal	Kabeldichtung	Joint de kabel	Ø34x13.8x29.5H (Viton)	Cable 7x1.5 Tecwater	
9	12180044		3(6)	Butt connection	St. verbinder	Connecteur	Ø1.0-2.5mm	(6) for 7 core cable	
10	11060005		1	Support Washer	Tragscheibe	Rondelle	Ø20x28x2 DIN988		
11	11010048		1	Ball bearing	Kugellager	Roulement à billes	6304 Z DIN625		
12	11120817	A	1	O-ring	O-ring	Joint torique	Ø160x3 DIN3771		
12	11120870	B	1	O-ring	O-ring	Joint torique	Ø160x3 DIN3771	Viton	
13	11080010	AB	1	Circlip	Sicherungsring	Circlips	Ø52x2 DIN472		
14	11110001		1	Mechanical seal	Gleitringdichtung	Garniture mecanique	Ø20mm		
14	11110149		1	Mechanical seal	Gleitringdichtung	Garniture mecanique	Ø20mm (Viton)	Viton	
15	11120056	A	1	O-ring	O-ring	Joint torique	Ø180x4 DIN3771		
15	11120871	B	1	O-ring	O-ring	Joint torique	Ø180x4 DIN3771	Viton	
16	11210240		3	Cylinder screw	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	M6x20 DIN912	1.4401	
17	11730021		1	Dowel pin	Spannstifte	Goujon	5x15 DN1481		
18	14990008		1	Shackle	Schäkel	Manille	DIN82101		

SULZER

SPARE PARTS LIST/ERSATZTEILLISTE/LISTE DE PIÈCES DE RECHANGE

PIRANHA S12/2, S17/2, S10/4, S13/4 W&D 50Hz Std. & EX

Valid from Serial Number: 100 -

Page :
 Issue of : 20/10/11
 Supersedes Issue :
 Issue No. : 01,02,03,04,05
 Drawing ref. Nr. : ANS12037-03

Pos. No.	Part No.	Kit	Qty	Description	Benennung	Designation	Dimensions /Din	Comments	Price
19	11010013		1	Ball bearing	Kugellager	Roulement à billes	6201 2RSR DIN625		
20	65005495		1	Stator	Wicklung	Stator	110/1/50	S12/2,S17/2	
20	65005339		1	Stator	Wicklung	Stator	230/1/50	S12/2, S17/2	
20	65005453		1	Stator	Wicklung	Stator	230/3/50	S12/2, S17/2	
20	65005341		1	Stator	Wicklung	Stator	400/3/50	S12/2, S17/2	
20	65005789		1	Stator	Wicklung	Stator	400/3/50 Without klixon	S12/2, S17/2	
20	65005454		1	Stator	Wicklung	Stator	500/3/50	S12/2, S17/2	
20	65005340		1	Stator	Wicklung	Stator	230/1/50	S10/4,S13/4	
20	65005458		1	Stator	Wicklung	Stator	230/3/50	S10/4,S13/4	
20	65005342		1	Stator	Wicklung	Stator	400/3/50	S10/4,S13/4	
20	65005790		1	Stator	Wicklung	Stator	400/3/50 Without klixon	S10/4,S13/4	
20	65005459		1	Stator	Wicklung	Stator	500/3/50	S10/4,S13/4	
23	65015076		1	Rotor shaft	Rotor mit Welle	Rotor avec arbre	1.4021	S12/2, S17/2	
23	65015080		1	Rotor shaft	Rotor mit Welle	Rotor avec arbre	1.4401	S12/2, S17/2	
23	65015079		1	Rotor shaft	Rotor mit Welle	Rotor avec arbre	1.4021	S10/4,S13/4	
23	65015083		1	Rotor shaft	Rotor mit Welle	Rotor avec arbre	1.4401	S10/4,S13/4	
24	11130003	AB	1	Seal ring	Dichtung	Rondelle joint	Ø6x10 DIN7603		
25	11210253		1	Cylinder screw	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	M6x10 DIN912		
26	11490020	AB	1	Seal washer	Verschlußscheibe	Rondelle joint	DIN470		
27	11070006	AB	1	Circlip	Sicherungsring	Circlip	Ø20x1.2 DIN471		
28	31155023		1	Bearing lid	Lager deckel	Couvercle palier	GG25	Std./EX EECS	
28	31155035		1	Bearing lid	Lager deckel	Couvercle palier	GG25	Std.Euro/US DI-probe	
29	11090009	AB	1	Lip seal	Wellendichtung	Joint à levres	Ø20x52x10 DIN3760		
30	31055020		1	Volute	Kreiselkammer	Corps de pompe			
31	11030046		0.53	Oil	Öl	Huile			
32	35075287		1	Impeller	Lauftrad	Roue	Ø143 H5.5 GG25	Pir. S12/2	
32	35075105		1	Impeller	Lauftrad	Roue	Ø163	Pir S17/2, S13/4,S10/4	
33	11630131		1	Impeller key	Paßfeder	Clavette	6x6x16		
34	31060036		1	Bottom plate	Bodenplatte	Plaque de base			
34	31065003		1	Bottom plate	Bodenplatte	Plaque de base		FHA	
35	11360040		3	Grub screw	Gewindestif	Goujon	M6x10 DIN916		
36	43070129		1	Flat seal	Flachdichtung	Joint à plat			
37	11260099		3	Lens Head Screw	Flachkopfschraube	Vis à tête plate	M6x12 DIN85		
38	42930005		1	Shredding ring	Zerkleinerungs ring	Bague de coupage			
39	42935004		1	Shredding rotor	Zerkleinerungs rotor	Rotor dilacérateur			
40	11650001	AB	1	Locking Washer	Klemmscheibe	Rondelle-frein	M8 PVC/NITR		
41	11260100		1	Lens Head Screw	Flachkopfschraube	Vis à tête plate	M8x10 DIN85		
42	11260104		1	Hexagonal screw	Sechskantschraube	Vis hexagonal	M5x10 DIN85 GV		
43	11500003		1	Locking washer	Sicherungsscheibe	Tole-frein	A5.1 DIN6797		
44	12180014		1	Cable shoe	Flachsteckhülse	Cosse-câble	Ø1.5-2.5mm		
47	43070159		1	Gasket	Flachdichtung	Joint plat			
48	31090140		1	Discharge connection	Scheibenkupplung	Accouplement rigide			

SULZER

SPARE PARTS LIST/ERSATZTEILLISTE/LISTE DE PIÈCES DE RECHANGE

PIRANHA S12/2, S17/2, S10/4, S13/4 W&D 50Hz Std. & EX

Valid from Serial Number: 100 -

Page :
 Issue of : 20/10/11
 Supersedes Issue :
 Issue No. : 01,02,03,04,05
 Drawing ref. Nr. : ANS12037-03

Pos. No.	Part No.	Kit	Qty	Description	Benennung	Designation	Dimensions /Din	Comments	Price
49	11210245		2	Cylinder screw	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	M10x30 DIN912		
50	11530018		2	Spring washer	Federring	Rondelle	Ø10 DIN7980		
52	11210239		2	Cylinder screw	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	M10x35 DIN912		
53				Not available	nicht lieferbar	pas disponible			
54	11060014		1	Support washer	Tragscheibe	Rondelle	Ø42x52x2.5 DIN988		
55	11100066		1	Mechanical seal	Gleitringdichtung	Garniture mecanique	Ø20mm	CARBON-CHROME	
56	11070006	AB	1	Circlip	Sicherungsring	Circlip	Ø20x1.2 DIN471		
65	43070326		1	Seal for DI	Dichtung für DI	Joint pour DI			
66	12180144		1	Round plug	Rundstecker	Fiche ronde	Ø4mm		
67	42130403		1	DI-probe	DI-electrode	Sonde DI			
68	41425032		1	Bracket	Haltewinkel	Butée			
69	11260091		1	Lens Head Screw	Flachkopfschraube	Vis à tête plate	M5x12 DIN85		
70	12180144		1	Round plug	Rundstecker	Fiche ronde	Ø4mm		
71	42135000		1	DI-probe	DI-electrode	Sonde DI			
72	11080027		1	Circlip	Sicherungsscheibe	Circlip	Ø7x0.9mm DIN6799		
73	11070005		1	Circlip	Sicherungsring	Circlip	Ø20x1.2 DIN471	1.4122	
74	43025338		1	Cable EasyFit	Kabel EasyFit	Cable EasyFit	4x1.5 TecWater	4m (W/D)	
74	43025339		1	Cable EasyFit	Kabel EasyFit	Cable EasyFit	4x1.5 TecWater	10m (W/D)	
74	43025340		1	Cable EasyFit	Kabel EasyFit	Cable EasyFit	4x1.5 TecWater	20m (W/D)	
74	43025341		1	Cable EasyFit	Kabel EasyFit	Cable EasyFit	4x1.5 TecWater	30m (W/D)	
74	43025334		1	Cable EasyFit	Kabel EasyFit	Cable EasyFit	7x1.5 TecWater	10m (W)	
74	43025335		1	Cable EasyFit	Kabel EasyFit	Cable EasyFit	7x1.5 TecWater	20m (W)	
74	43025336		1	Cable EasyFit	Kabel EasyFit	Cable EasyFit	7x1.5 TecWater	30m (W)	
74	43025323		1	Cable EasyFit	Kabel EasyFit	Cable EasyFit	7x1.5 TecWater	10m (D)	
74	43025325		1	Cable EasyFit	Kabel EasyFit	Cable EasyFit	7x1.5 TecWater	20m (D)	
74	43025327		1	Cable EasyFit	Kabel EasyFit	Cable EasyFit	7x1.5 TecWater	30m (D)	
75	11120829		1	O-ring	O-ring	Joint torique	Ø32x3 DIN3771	Viton	
76	12180002		1	Cable shoe	Flachsteckhülse	Cosse-câble			
77	11210243		1	Cylinder screw	Zylinderschraube	Vis à tête cylindrique	M8x25 DIN912	1.4401	
	61195074	A	1	Seal kit	Dichtungssatz	Jeu de joint complet			
	61195078	B	1	Seal kit	Dichtungssatz	Jeu de joint complet	Viton		

